



Zídelní lístek

Unsere Speisekarte

Pondělí až čtvrtek	10:30 – 23:00
Pátek	10:30 – 24:00
Sobota	11:00 – 24:00
Neděle	11:00 – 21:00

Restaurace a penzion „Na bojišti“
Hradecká 385, 378 33 Nová Bystřice

+420 605 149 215

+420 384 386 480

info@nabojisti.cz

www.nabojisti.cz

www.facebook.com/bojiste.novabystrice

Za poloviční porce účtujeme 70% z celé částky.

Topinky – Geröstete Brotscheiben

cena

1 ks	Topinka s česnekem Geröstete Brotscheibe mit Knoblauch	20 Kč (Alergeny: 1)
1 ks	Topinka s česnekem a sýrem Geröstete Brotscheibe mit Knoblauch und Käse	39 Kč (Alergeny: 1, 7)
1 ks	Topinka s česnekem, vajíčkem a sýrem Geröstete Brotscheibe mit Knoblauch, Eiern und Käse	49 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
170 g	Tatarák a 2 topinky (objednávka 24 hodin předem) Tatarbeefsteak mit 2 Scheiben Röstbrot (nur auf Vorbestellung, mindestens 24 Stunden vorbestellen)	178 Kč (Alergeny: 1, 3)

Uzeniny – Selchwaren

cena

100g	Salám s octem a cibulí Wurst in Essig und Zwiebel	39 Kč (Alergeny: 1, 6, 10)
100g	Utopenec Speckwurst in Essig mit Zwiebel	39 Kč (Alergeny: 1)

Na bojišti

Ryby – Fische

cena

150g	Smažené rybí filé, zelná obloha Gebackenes Fischfilet, Gemüse	110 Kč (Alergeny: 1, 3, 4)
200g	Pečený filet ze pstruha na másle, zelná obloha (Za každých 10g navíc účt. 6 Kč) Gebackenes Forellenfilet mit Butter, Gemüse (Für jede 10g mehr berechnen wir 6 Kč)	150 Kč (Alergeny: 4, 7)
150g	Losos na roštu, zelná obloha (Za každých 10g navíc účtujeme 6 Kč) Lachs auf dem Rost, Gemüse (Für jede 10g mehr berechnen wir 6 Kč)	160 Kč (Alergeny: 4, 7)
150g	Candát na kmíně, zelná obloha (Za každých 10g navíc účtujeme 6 Kč) Zander mit Kümmel, Gemüse (Für jede 10g mehr berechnen wir 6 Kč)	150 Kč (Alergeny: 4, 7)

Těstoviny – Teigwaren

cena

350g	Ďábelské těstoviny s vepř. masem, zeleninou a sýrem Teufelteigwaren mit Schweinefleisch, Gemüse und Käse	130 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
350g	Těstoviny s kuřecím masem a nivovou omáčkou Teigwaren mit Hühnerfleisch und Schimmelkäsesauce	130 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
350g	Gnocchi s listovým špenátem a smetanou – možno přidat kuřecí maso (100g za 32 Kč) Gnocchi mit Spinat und Sahne – möglich Hühnerfleischstücke hinzuzufügen (100g für 32 Kč)	115 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
350g	Gnocchi se smetanovou kari omáčkou – možno přidat kuřecí maso (100g za 32 Kč) Gnocchi mit cremiger Currysauce – möglich Hühnerfleischstücke hinzuzufügen (100g für 32 Kč)	115 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)

Minutky z kuřecího masa – Hühnerfleisch

cena 1/2 porce

150g	Dračí kuřecí nudličky se sýrem, zelná obloha <i>Scharfe Hühnerfleischstücke mit Käse, Gemüse</i>	115 Kč (Alergeny: 1, 6, 7)
150g	Kuřecí nudličky s nivou, zelná obloha <i>Hühnerfleischstücke mit Schimmelkäse, Gemüse</i>	115 Kč (Alergeny: 1, 7)
150g	Smažený kuřecí řízek, zelná obloha <i>Hühnerschnitzel, Gemüse</i>	105 Kč 74 Kč (Alergeny: 1, 3)
200g	Plněný smažený řízek se šunkou a sýrem (nebo nivou), zelná obloha <i>Gefülltes Schnitzel mit Schinken und Käse (oder Schimmelkäse), Gemüse</i>	125 Kč 88 Kč (Alergeny: 1, 3, 6, 7)
150g	Přírodní kuřecí řízek, zelná obloha <i>Naturschnitzel vom Hühnerfleisch, Gemüse</i>	105 Kč 74 Kč (Alergeny: 1, 3, 6)
200g	Plněný přírodní řízek se šunkou a sýrem (nebo nivou), zelná obloha <i>Gefülltes Naturschnitzel mit Schinken und Käse (oder Schimmelkäse), Gemüse</i>	125 Kč 88 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
200g	Kuřecí steak, zelná obloha <i>Hühnersteak, Gemüse</i>	110 Kč (Alergeny: 1, 10)
200g	Kuřecí steak v páře, zelná obloha <i>Gedämpftes Hühnersteak, Gemüse</i>	110 Kč (Alergeny: 1, 10)
200g	Kuřecí steak se šunkou a sýrem, zelná obloha <i>Hühnersteak mit Schinken und Käse, Gemüse</i>	130 Kč (Alergeny: 1, 7, 10)

Na bojišti

Minutky z vepřového masa – vom Schwein

cena 1/2 porce

150g	Smažený vepřový řízek, zelná obloha Wiener Schnitzel, Gemüse	105 Kč 74 Kč (Alergeny: 1, 3)
200g	Smažený plněný řízek se sýrem (nebo nivou) a šunkou, zelná obloha Gefülltes Schnitzel mit Schinken und Käse (oder Schimmelkäse), Gemüse	125 Kč (Alergeny: 1, 3, 7)
150g	Katův šleh Geschnetzeltes - feurig	120 Kč (Alergeny: 1, 6)
150g	Smažená vepřová játra, zelná obloha Gebackene Schweineleber, Gemüse	105 Kč (Alergeny: 1, 3)
200g	Vepřová játra na roštu s vejcem, zelná obloha Schweineleber auf dem Rost mit Ei, Gemüse	115 Kč (Alergeny: 1, 3)
200g	Steak z kotlety, zelná obloha Kotelett-Steak, Gemüse	125 Kč (Alergeny: 1, 10)
250g	Steak z krkovice, zelná obloha Nackensteak, Gemüse	130 Kč (Alergeny: 1, 10)
200g	Paneka s pepřovou omáčkou, zelná obloha Schweinelende mit Pfeffersauce, Gemüse	140 Kč (Alergeny: 1, 7)

Na bojišti

Smažené sýry – Gebackener Käse

		cena	1/2 porce
100g	Smažený sýr, zelná obloha <i>Gebackener Käse, Gemüse</i>	85 Kč	60 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
120g	Smažený sýr se šunkou, zelná obloha <i>Gebackener Käse mit Schinken, Gemüse</i>	95 Kč	67 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
100g	Smažený hermelín, zelná obloha <i>Gebackener Camembert, Gemüse</i>	90 Kč	<small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>

Saláty – Salate

		cena
250g	Šopský salát <i>Gemischter Salat mit Feta-Käse</i>	79 Kč <small>(Alergeny: 7)</small>
150g	Rajčatový salát <i>Tomatensalat</i>	48 Kč
150g	Okurkový salát <i>Gurkensalat</i>	48 Kč
150g	Zelný salát <i>Krautsalat</i>	40 Kč
200g	Ledový salát s cherry rajčátky, krutony a balsamickou zálivkou <i>Eisbergsalat mit Kirschtomaten, Croutons und Balsamico-Dressing</i>	79 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
350g	Zeleninový salát s kuřecím masem a cikánskou omáčkou <i>Gemüsesalat mit Hühnerfleisch und Gewürzte Zigeunersauce</i>	120 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 6, 7, 10)</small>

Přílohy – Beilage

cena

200g	Hranolky <i>Pommes frites</i>	38 Kč
200g	Domácí krokety <i>Hausgemachten Kroketten</i>	48 Kč (Alergeny: 1,3)
200g	Americké brambory <i>Bratkartoffeln</i>	42 Kč
250g	Vařené brambory s máslem <i>Gekochte Kartoffeln mit Butter</i>	38 Kč (Alergeny: 7)
250g	Šťouchané brambory <i>Gestampfte Kartoffeln mit Zwiebel</i>	45 Kč
250g	Gnocchi <i>Gnocchi</i>	40 Kč (Alergeny: 1, 7)
250g	Bramboráčky (6 ks) <i>Kartoffelpuffer (6 St.)</i>	48 Kč (Alergeny: 1,3)
200g	Rýže <i>Reis</i>	35 Kč
250g	Dušená zelenina na másle <i>Gedünstetes Gemüse auf Butter</i>	55 Kč (Alergeny: 7)
150g	Grilovaná paprika a cuketa <i>Gegrillte Paprika und Zucchini</i>	65 Kč
100g	Kyselá okurka <i>Saure Gurken</i>	15 Kč
2 ks	Pečený toastový chléb <i>Geröstete Brotscheibe</i>	15 Kč (Alergeny: 1)
1 ks	Chléb <i>Brot</i>	6 Kč (Alergeny: 1)
50g	Tatarská omáčka kečup pikantní cikánská omáčka <i>Tatarsauce Ketschup Gewürzte Zigeunersauce</i>	20 Kč (Alergeny: 1, 3 10)
50g	Brusinky <i>Preiselbeeren</i>	25 Kč

Sladká jídla a dezerty – Süße Gerichte und Dessert

cena

3 ks	Taštičky s povidly <i>Powidltascherl</i>	48 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
3 ks	Taštičky s povidly a mákem <i>Powidltascherl mit Mohn</i>	48 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
7 ks	Taštičky s povidly <i>Powidltascherl</i>	94 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
7 ks	Taštičky s povidly a mákem <i>Powidltascherl mit Mohn</i>	94 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
1 kop.	Zmrzlina <i>1 Kugel Eis</i>	18 Kč <small>(Alergeny: 7)</small>
2 kop.	Zmrzlina se šlehačkou <i>2 Kugeln Eis mit Schlagsahne</i>	48 Kč <small>(Alergeny: 7)</small>
	Zmrzlinový pohár s ovocem a šlehačkou <i>Eisbecher mit Obst und Schlagsahne</i>	78 Kč <small>(Alergeny: 7)</small>
	Zmrzlinový pohár s ovocem, šlehačkou a vaječným koňakem <i>Eisbecher mit Obst, Schlagsahne und Eierlikör</i>	88 Kč <small>(Alergeny: 3, 7)</small>
	Horké maliny se zmrzlinou (2 kopečky) <i>Heiße Himbeeren mit Eis (2 Kugeln)</i>	78 Kč <small>(Alergeny: 7)</small>
	Palačinka s marmeládou <i>Palatschinke mit Marmelade</i>	38 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
	Palačinka s marmeládou, zmrzlinou, ovocem a šlehačkou <i>Palatschinke mit Marmelade, Eis, Obst und Schlagsahne</i>	88 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>
2 ks	Jablečný závin se šlehačkou <i>Apfelstrudel mit Schlagsahne</i>	48 Kč <small>(Alergeny: 1, 3, 7)</small>



Nápojový lístek **Unsere Getränkekarte**

Nealkoholické nápoje – Alkoholfreie Getränke

		cena
0,33l	Rajec neperlivá voda <i>Rajec stilles Wasser</i>	30 Kč
0,33l	Mattoni perlivá voda <i>Mattoni prickelndes Mineralwasser</i>	30 Kč
0,20l	Soda <i>Sodawasser</i>	15 Kč
0,10l	Kohoutková voda s citronem <i>Leitungswasser mit Zitrone</i>	5 Kč
0,30l	Kofola <i>Kofola</i>	25 Kč
0,20l	Fanta <i>Fanta</i>	25 Kč
0,20l	Cola <i>Cola</i>	25 Kč
0,20l	Sprite <i>Sprite</i>	25 Kč
0,20l	Tonic <i>Tonic</i>	28 Kč
0,25l	Red Bull <i>Red Bull</i>	55 Kč
0,20l	Džus rozlévaný (různé druhy dle nabídky) <i>Fruchtsaft, verschiedene Arten</i>	30 Kč

Teplé nápoje – Warme Getränke

	cena
Čaj černý, zelený nebo ovocný <i>Tee, Schwarzer, Grüner oder Früchtetee</i>	32 Kč
Grog (rum 5cl) <i>Grog (Rum 5cl)</i>	40 Kč
Svařené víno červené <i>Glühwein rot</i>	49 Kč (Alergeny: 12)

Káva – Kaffee

cena

Turecká káva Türkischer Kaffee	25 Kč
Vídeňská káva Wiener Kaffee	48 Kč (Alergeny: 7)
Alžírská káva (vaječný koňak 5cl) Algerischer Kaffee (Eierlikör 5cl)	58 Kč (Alergeny: 3, 7)
Espresso Espresso	38 Kč (Alergeny: 7)
Cappuccino Cappuccino	48 Kč (Alergeny: 7)
Latte Latte	48 Kč (Alergeny: 7)

Vína – Wein

cena

0,20l	Suché, bílé víno Trockener Weißwein	45 Kč (Alergeny: 12)
0,20l	Suché, červené víno Trockener Rotwein	45 Kč (Alergeny: 12)
0,70l	Bílé známkové víno dle nabídky Weiß Markenwein nach Angebot	(Alergeny: 12)
0,70l	Červené známkové víno dle nabídky Rot Markenwein nach Angebot	(Alergeny: 12)

Sekty – Sekt

cena

0,75l	Bohemia sekt demi Bohemia Sekt demi	240 Kč (Alergeny: 12)
0,75l	Bohemia sekt brut Bohemia Sekt trocken	260 Kč (Alergeny: 12)

Pivo točené – Bier vom Fass

cena

0,30l	Kamenická 10% Kamenická 10%	22 Kč (Alergeny: 1)
0,50l	Kamenická 10% Kamenická 10%	29 Kč (Alergeny: 1)
0,30l	Gambrinus 10% Gambrinus 10%	22 Kč (Alergeny: 1)
0,50l	Gambrinus 10% Gambrinus 10%	29 Kč (Alergeny: 1)
0,30l	Pilsner Urquell 12% Pilsner Urquell 12%	29 Kč (Alergeny: 1)
0,50l	Pilsner Urquell 12% Pilsner Urquell 12%	39 Kč (Alergeny: 1)

Pivo láhiové – Flaschenbier

cena

0,50l	Regent 12% Bohemia Regent 12%	29 Kč (Alergeny: 1)
0,50l	Pilsner Urquell 12% Pilsner Urquell 12%	39 Kč (Alergeny: 1)
0,50l	Nealkoholické pivo Birell Alkoholfreies Bier Birell	32 Kč (Alergeny: 1)

Lihoviny – Spirituosen

4cl

Zelená Grüne Pfefferminze	35 Kč
Broskvová Pfersich	40 Kč
Griotka Kirsch	40 Kč
Vaječný koňak Eierlikör	40 Kč (Alergeny: 3, 7)
Slivovice Pflaumenbrandwein	45 Kč

Rum Rum	28 Kč
Vodka Wodka	35 Kč
Vodka Finlandia Wodka Finlandia	45 Kč
Vodka Jelcin black, apfel nebo zlatá Wodka Jelcin Black, Apfel oder Gold	40 Kč
Fernet Stock / citrus Fernet Stock	40 Kč
Becherovka / citrus Karlsbader Becherbitter	40 Kč
Jägermeister Jägermeister	60 Kč
Baileys / Carolans Baileys / Carolans	60 Kč (Alergeny: 1, 7)
Tequila Tequila	60 Kč
Chivas Regal Chivas Regal	80 Kč (Alergeny: 1)
Campari Campari	60 Kč
Bacardi Bacardi	60 Kč
Gin Gin	40 Kč
Whisky (dle nabídky) Whisky (nach Angebot)	60 Kč (Alergeny: 1)
Metaxa ***** Metaxa *****	60 Kč

Detailní tabulka alergenů (publikovaný ve směrnici 2000/89 ES od 13.12.2014 směrnici 1169/2011 EU)

- 1 Obiloviny obsahující lepek**
pšenice, žito, ječmen, oves, špalda, kamut nebo jejich hybridní odrůdy a výrobky z nich
- 2 Korýši**
a výrobky z nich
- 3 Vejce**
a výrobky z nich
- 4 Ryby**
a výrobky z nich
- 5 Podzemnice olejná (arašídy)**
a výrobky z nich
- 6 Sójové boby (sója)**
a výrobky z nich
- 7 Mléko**
a výrobky z něj
- 8 Skořápkové plody**
mandle, lískové ořechy, vlašské ořechy, kešu ořechy, pekanové ořechy, para ořechy, pistácie, makadamie a výrobky z nich
- 9 Celer**
a výrobky z něj
- 10 Hořčice**
a výrobky z ní
- 11 Sezamová semena (sezam)**
a výrobky z nich
- 12 Oxid siřičitý a siřičitany**
v koncentracích vyšších 10 mg, ml/kg, l, vyjádřeno SO₂
- 13 Vlíčí bob (lupina)**
a výrobky z něj
- 14 Měkkýši**
a výrobky z nich